

**TJIWA ONGUNDEVETA YOYE!**



**Republic ya Namibia • Seninarindi 1990**



**Legal Assistance Centre**

---

# OMAKWIZIKIRO

Okambo nga ka kwizikirwa imba avehe mba yandja ohambwarakana komatjangere wOngundeveta, okuza momeriyandjerero nomeripungu-hiro wavo, kutja ve meme o Namibia ongutuke nonauyara.

---

# OMAZEMBURUKIRO

Okambo nga okuza kombutiro ka tjangwa i Dianne Hubbard nombatero yovaungure wonganda ndji o Legal Assistance Centre. Oviperendero vya perendwa i Dudley Viall nu ombuniko ya ungurwa i Perri Caplan.

Okambo nga korutenga ka pitisiwa mombura ndji 1990 nombatero yotjimariva tjonganda ndji o Legal Assistant Centre nOtjirata tjOzokereka mo Namibia. Oko ka kongomokisiwa nake pitisiwa rukwao mombura 2015 nombatero yotjimariva okuza kOrutu Orujandjamasana kOndjuuo Ondie yOzoveta. Mombura 2018, okambo inga otjikatangururua nu mo mubura 2019 otjikapita nokutorokwa momaraka nombatero jotjimariva okuza kongandi indji Hanns Seidel Foundation.

Okambo nga okasupi tjinene nu okapupu kokutja ke pwire otjiwana mouparanga watjo nu okapupu okutoroka momaraka pekepeke ya Namibia.

---

Okambo nga Karjimemena wina aake munikwa mOtji ingirisa,  
Otjimburu, Otjitakume, Oshiwambo nOrukwangali.

---

Rutenga ra ungurwa i yo Namib Graphics, 1990: nu tji ka tarururwa ake pitisiwa rukwao i yo John Meinert Printing (PTY) Ltd, 2019.

# OMBORONGANISIRO YONGUNDEVETA YA NAMIBIA

*Okambo nga omboronganisiro yatjiva totupa  
otunahepero tOngundeveta ya Namibia.  
Oko kake tara komurya auhe wOngundeveta.*

Ongundeveta ondji ri Oveta Ohonahona ya Namibia. Imba mape hee kutja ngamwa ozoveta zarwe mo Namibia ze sokukongerera Ongundeveta. Kape nomundu ngu yandjerwa okutomba omausemba Ongundeveta ngu i tjevera.

Ongundeveta i uta nombutiro ndji seturura kutja ongwae oyo tji i ri onahepero.

Ongundeveta ya Namibia itjevera ozondoneno nda munikwa mon-gondjero onautoni yokupirikira ombangu, ombangu yotjivara nohu-urire. Oyo i tjevera ondengu youнду nousemba wovandu avehe – mu muna ousemba wokukara nomuinyo, ousemba koukutuke nokuhupa nenyando. Ovanamibia avehe nai ve nousemba mbu teki pamwe, nokuhina ombangu. Ondjeverero yousemba wa ngamwa omundu i yOngundeveta onahepero kouyara, oveta nohange mo Namibia.

Ongundeveta mai tja ovakwatera va Namibia ve riyandjera kondjesir-asaneno yotjiwana, ohange, ombwaneno, nokukara noutakame umwe kotjiwana tja Namibia.

# OUYARA NOUNANE WOVETA

Ehi ndi o Namibia e kutuke, e nauyara nenambwaneno nda zikamena kouyara, ounane woveta no ndekasaneno yaavehe.

**Ounane woveta** u heya kutja omundu auhe u sokuriwisa kehi yoveta, nandarire ovandu mbe ri mounane. Wina u heya kutja oveta i sokuungura pu pe teki kovandu avehe, nu ngamwa omundu auhe u nousemba okupaha ombatero okuza movyombanguriro indu oveta tji i ha kongorererwe.

Omasa ayehe owini wovandu va Namibia. Ovandu ve ungurisa omasa nga mokutoorora mouyara ovekevekuramenepo kohoromende.

# OTUTAVI TUTATU TOMANANENO WOHOROMENDE

Pe notutavi tutatu tomananeno wohoromende:

- **omananeno** nge twa ozoveta momaunguriro (Otjiuru Tjehi, Otjiuru Tjehi Tjokehi no Kabineta)
- **ondiero yozoveta**, ndji mema ozoveta (Ondjuuo Ondie Jozoveta)
- **ozombanguriro**, nde kwizika omakongorerero woveta (ovyombanguriro)

Omasa wOhoromende ya hanika motutavi tutatu tu twa hanika kutja tu taterasane nokuyeurasana. Omuhingo mbwi u vatera kutja ape ha kara omundu poo orutu rumwe orunamasa omengi. Wina u vatera okutjurura omaungurisiro omavi womasa wohoromende.





**OHOROMENDE  
YOVANDU MENA  
ROVANDU**



## ERAKA

Eraka rokotjiveta ra Namibia Otjiingirisa. Posiya, ozoskole ze yandjerwa okuungurisa omakara yarwe wina, indu omaungurisiro nga tji maye vatera okupamisa omahongero. Ombongarero Jotjiuana wina mai yenene okukeka ozoveta ndu maze yandjere ovaungure vohoromende novyombanguriro motukondwa pekepeke twa Namibia okuungurisa omaraka nge hungirwa i yotjingi tjovandu motukondwa two.

## OUKWATERA

Ovandu mbu mave kongorere mba mave rire ovakwatera va Namibia:

- Omundu ngwa kwaterwa mo Namibia i ihe poo ina ngu ri omukwatera wa Namibia poo i womukwate ngu heri omukwatera wa Namibia posi ngu kara mo Namibia.
- Omundu ngwa kwaterwa pendje na Namibia i ihe poo ina ngu ri omukwatera wa Namibia, indu oveta ohunga nokutjangisa ongwatero ndji tji ya kongorerwa
- Omundu ngwa kupasana mondando ombwa kuno mukwatera wa Namibia (morukupo roveta poo romombazu) nu ngwa hupira mo Namibia oure wozombura 10 okuza nokukupasana.
- Omundu ngwa kara mo Namibia poutiti oure wozombura 10 nu ngu ma yenenisa omaundjiro ayehe oveta ngu ya zikamisa komuhingo wouture mbwi.

# **OUSEMBA WOVANDU NOUYARA OZONGUNDE**

Ozongunde zousemba wovandu noukutuke, ousemba ounahepero tjinene mehi ekutuke. Ozongunde zousemba wovandu noukutuke mbutje-verwa iyongundeveta wapuire okusokutengwa iyotupa atuhe tohoromende novaungure vato novandu avehe va Namibia. Oviombanguriro vinousemba nomerizira wokuyenenisa ousemba mbo.

## **OUSEMBA WOKUKARA NOMUINYO (Ekondwa 6)**

Ovandu avehe ve nousemba wokuhupa. Omberero yokuta kamaai yandjwa mo Namibia rukwao, kainatja kutja ongatukiro yoveta ndja tjitwa ooine.

## **OUSEMBA WOUKUTUKE (Ekondwa 7)**

Ousemba woukutuke ousemba wokukara oukutuke. Kape nomundu ngu ma toora oukutuke womukwao, pendje na indu tja tjiti nao otja otja koveta. Imba mape hee kutja oveta i sokukongorerwa aruhe indu omundu tji ma tuwa momapando. Ondjeverero ndji i vatera okukwizika kutja omatwiro womundu momapando ayeha ungurisiwa nyonokisirwa ouzeu pokati kovandu poo omapu wopolotika.

## **ONDENGERO KONDENGU YOUNDU (Ekondwa 8)**

Ondengu youndu ya ngamwa omundu i sokutengwa. Ihi matji hee kutja otupa atuhe tohoromende novyombanguriro tu sokutjinda ovandu avehe mbe ya komurungu wato nondengero.

Kape nomundu ngu ma ihamisiwa poo okuverwa nokuhinaukeke nonenune, nandarire omundu ngwa munikwa ondjo mongatukiro yoveta kaani.



# OMAUSEMBA NOMAUYARA WOMUNDU OZONGUNDE



OUSEMBA WOKUKARA NOMUINYO

OUSEMBA WOUKUTUKE

ONDENGERO KONDENGU YOUNDU

ONDEKASANENO NOUWARA KOVIUNGURA

OMATWIRO MOMAPANDO NOMAPATERO WOMONDEKO

OMBANGURIRO OHINAUHENDI

OKUUNDIKA + OUZAMUMWE

OUSEMBA WOVANATJE

OWINI + OMBAZU

OVITJITWA VYOPOLATIKA

OMBWIRO MOMANANENO

OMAHONGERO

OMAUWARA OZONGUNDE



## **OHUURIRE NONINIKIZIRE KOVIUNGURA (Ekondwa 9)**

Ohuurire noninikizire koviungura kavi yandjerwa mehi ndi o Namibia. Posiya ezeva ndi kari ungura koviungura mbya yandjwa i yotjombanguriro (tjimuna oviungura mbya yandjwa otjomberero kongatukiro yoveta) poo oviungura ovizuvakwa mbya yandjwa momerizirira kotjiwana.

## **ONDEKASANENO NOUYARA OKUZA KOMBANGU (Ekondwa 10)**

Ovandu avehe ve ta pamwe komurungu woveta.

Kape nomundu ngu ma tjitwa ombangu mena rourume poo oukaze we, otjivara, omuze womuhoko we, ongamburiro, ongurameno, ongurameno motjiwano poo ondengu yehupo re.

## **OMATWIRO MOMAPANDO NOMAPATERO MONDEKO (Ekondwa 11)**

Kape nomundu ngu ma tuwa momapando poo okupaterwa mondeko pendje na indu tji pe nepu eyakurwa, nu omirari omisemba vyoveta vi sokukongorerwa momatwiro womomapando nomapetero womundu ngo mondeko.

Omundu auhe ngwa tuwa momapando u sokuraerwa epu ka twirwa momapando, meraka eye ndi ma yenene okuzuva.

Ngamwamundu ngwa kamburwa u sokuyetwa komurungu womagesstrate poo omupangure mozoiri 48 zokutuwa momapando, poo moruveze oruzuvakwa pu mape yenene. Itji matji yandjere omundu okuningira okukaundjira otjiposa tje pendje, poo okupa ye oruveze okuraera omagestrata poo omupangure ohunga na ngamwa oman oruveze roku-raera omupangure ngamwa ondjindiro yokutomba.

## **OMBANGURIRO OHINA HENDI (Ekondwa 12)**

Ngamwamundu ngwa rondorwa kongatukiro yoveta u nousemba woku-tuwa mombanguriro ongutuke komurungu wotjombanguriro otjikutuke nu otjihinauhendi. Otjombanguririro otjikutuke katji nokuraerwa ongu-rameno ndji tji sokutoora i ngamwa omundu, nandarire i yomuungure wohoromende poo Otjiuru Tjehi.

Otjombanguriro otjikutuke kamaatji yandja ombango kotjivara tjo-mundu, ourume poo oukaze we, otjiwana ma za poo ozongamburiro zopolotika ze. Otjo matji tara porwe komapu wotjiposa noveta.

Ozombanguriro azehe ze sokuuta moruveze oruyakurwa. Ndoovazu omawombisiro wombanguriro omahayakurwa, omundu ngwa rondor-orwa kongatukiro yoveta ngu hiya pandurwa komeho okukaundjira otjiposa tje pendje u sokupandurwa.

Ovyombanguriro vi sokutjinda ovandu avehe mba rondororwa non-gatukiro yoveta otjovehinandjo ngandu tji pa munikwa motjomban-guriro kutja ve nondjo, kombundo yokupewa oruveze ndwa pwire okuraisa omunda mbwi owavo yehungi. Ovarondororwa nongatukiro yoveta ngamwa ve nounousemba okuripahera ozohahende zondero yavo okuriyeura komarondorora nge ve hungama. Kape nomundu ngu ma ninikiziwa okuyandja ouhatoi ohunga na ye poo nomurumendu poo omukazendu ngu va kupasana (morukopo rotjombanguriro poo rombazu).

Kape nomundu ngu ma pangurwa ovikando kombanda yatjimwe mongatukiro yoveta tjinge yo. Kape nomundu ngu ma munikwa ondjo mongatukiro yoveta ndji hena ya ri ongatukiro yoveta oruveze eye tjaa tjiti ondjito ndjo.

## **OUSEMBA WOKUUNDIKA (Ekondwa 13)**

Ovandu avehe ve nousemba koviundikwa vyavo momaturiro wavo. Ohoromende kanaai paturura otutuu twavo poo okupuratena komahungi ngu mave hungire mozongoze. Posiya mape yenene okukara omayapukiro kouyara mbwi momapu wondjeverero youkohoke wotjiwana, poo mondjevero yotjiwana.

Indu oporise poo ngamwa ouhonapare warwe tji mau vanga okutjatja omundu poo omaturiro, mave sokupapaha ousemba wotjombanguriro, poo okukongorera omirari vyoveta motuveze tu mave munu ohepero okuungura nokuhina ongono.

## **ETUNDU (Ekondwa 14)**

Ovarumendu novakazendu avehe ve nousemba wokukupa nokukara netundu, kainatja kutja ovotjivara, omuhoko mu va za, ehi, ongamburiro, ongurameno, ondikameno motjiwana poo ondengu yehupo ravo. Ovarumendu novakazendu ve sokukara nousemba mbu ta morukupo, na pomaandero worukupo mokuhanika poo mena rondiro.

Ovandu kave nokuninikizirwa morukupo kombango ndji heri oyavo. Nu ihi matji tjama novarumendu novakazendu.

Etundu ootjimbumba otjimemena tjetjiwana, nu ri sokutjeverwa i yotjiwana nohoromende.

## **OUSEMBA WOVANATJE (Ekondwa 15)**

Ovanatje avehe ve nousemba okurukwa ena nokumuna oukwatera, okuza indu tji va kwatwa. Ovo wina ve nousemba wokutjiwa nokutumbwa i yovanene vavo, nandarire kutja ozoveta nda memenwa okutjevera ozondero zovanatje rumwe ze ruruma ousemba mbwi tje ri ohepero.



Ovanatje va sokutjeverwa kohuurire yomena rongorongova. Ovanatje vokehi yozombura 16 kave sokuungura oviungura ovinaumba kouveruke nomekuriro wavo, poo oviungura mbi mavi ritiakana nomerihongero wavo. Ovanatje wokehi yozombura 14 kave sokuungura mozomine nozonganda omakurioma, pendje na indu oviungura mbi tji vi kongorera omarakiza nga tuurungira movita ndja memwa i yOndjuuo Ondie Joveta okuvetjevera.

Kape nomututa poo omuyandjaviungura ngamwa ngu ma ninikiza ovanatje okuungura motjimbe tjokutja ovananene vavo ve ungu pu ye.

Kape nokukara omatiziro mondeko wovanatje vokehi yozombura 16. (Omatiziro mondeko ye heya kutja okutiza omundu mondeko ngunda e hiya rondororwa kongatukiro yoveta.)

## **OWINI** (Ekondwa 16)

Omundu auhe u nousemba okukara nehi na ngamwa omawini mu ngamwa orukondwa rwehi ndi o Namibia.

Ohoromende poo otupa twarwe tu nousemba okukambura omawini omaharupu okuyenenisa ondero yotjiwana, opuwa indu tji va sutu oveni vowini mbo otjisuta tji tja pwire kehi yoveta ndja memwa i yOndjuuo Ondie Jozoveta mombii ndjo.

## **OVITJITWA VYOPOLOTIKA** (Ekondwa 17)

Ovakwera va Namibia ve nousemba wokukara norupa movitwa ovinahange vyopolotika. Ovandu ve nousemba wokurikwamba kovira vyopolitika mbya vazewa mo poo okuriutira ovira ovipe.

Ovakwera avehe venousemba okukara norupa movitjitwa vyotjiwana, kutja ku wo oveni okukara mounane poo okuritoorera ovevekurame-nepo mohoromende.



**OVAKAZENDU noVARUMENDU**



**OVE VETEKI PAMWE**



Omukwera auhe wehi wozombura 18 ma yenene okutoora. Omukwera auhe wozombura 21 ma yenene okutoororwa mounane wangamwa omberoo yotjiwana.

### **OMANANENO OMASEMBA** (Ekondwa 18)

Ngamwa omuungure wohoromende poo orutu orutoore rondiero ru sokuungura nokuhinauhendi nu momuano omuyakurwa, nu ru soku-kongorera omazeva woveta. Ovandu mbe noumune wokutja va tumbwa navi i yomutoorandiero wohoromende ve nousemba wokupaha ombatero kotjombanguriro.

### **OMBAZU** (Ekondwa 19)

Ovandu avehe ve nousemba kombazu, eraka, omiano vyohupo yavo nongamburiro, posi kape nomundu ngu ma ungurisa ousemba mbwi okuritiakana nomausemba wangamwa omundu warwe poo nozondero zotjiwana tja Namibia.

### **OMAHONGERO** (Ekondwa 20)

Ovandu avehe mo Namibia ve nousemba komahongero. Omahongero wombutiro ye sokurira otjari mozoskole azehe zohoromende, nu ovanatje avehe ve sokuyenda koskole ngandu tji va mana omahongero wombutiro, poo ngandu tji va tjiti ozombura 16.

### **OMAUYARA OZONGUNDE** (Ekondwa 21)

Ovandu avehe ve nouyara mbwi:

- **Ouyara wokuhungira nokuriraisa**

Imbwi ouyara wangamwa ovandu okuhungira oupaturuke, nandnar-ire tji mave kwekurura ohoromende poo okuraise omaumune nge

ha yakurwa mouparanga wotjiwana. Wina mu nousemba wotupa tozombuze (ozotjaitonga, ozoratio nozo TV) notupa twarwe tozombuze (mu muna omirari vyomahakaenisiro). Ouyara wokuhungira u yandjera kutja omapu omanehepero ye hungirirwe moukutuke i yovakwatera va Namibia avehe.

- **Ouyara womeripura, outakame nongamburiro**

Imba mape hee kutja ovandu avehe ve nouyara okuripura, nokukambura atjihe tji mave zeri, ndoovazu itji katji nokukutomba ousemba womundu warwe. Ouyara mbwi wina mu nouyara womerihongero pondondo yozo university nozo college.

- **Ouyara wokukaendisa ongamburiro**

Ohoromende kai nakutjaera ngamwa ongamburiro. Ovandu avehe ve nouyara okutanga mongamburiro otja pu mave vanga.

- **Ouyara wokuworongana mohange**

Ovandu ve nouyara okuworonganena pamwe pozombongarero, opuwo indu tji ve ri mohange nu kave nokutjinda oviumbe.

- **Ouyara wokurikwamba ku mo vanga**

Imbwi ouyara okurikwamba kovandu varwe mu ngamwa epu nda yandjerwa moveta. Owo u tjevera ousemba wokurikwamba kovimbumba tjimuna otuwano tovaungure novira vyopolotika.

- **Ousemba wokupanda koviungura**

Ovaungure ve nousemba wokupanda okuungura. Ozoveta maze yenene okuzikamisa omazeva omayakurwa komapandero wokoviungura, ndoovazu kaye nokuisapo ousemba wokotjiveta wokupanda koviungura.

- **Ouyara wokuryanga mo Namibia**

Kape nomundu ngu ma handerwa morukondwa kaani rwa Namibia. Omundu auhe u ri kamoha okukuka ouyenda ku ngamwa orukondwa rwa Namibia.

- **Ousemba wokutura apehe mo Namibia**

Kape norukondwa mo Namibia ndu ri romuhoko kaani.

- **Ousemba wokupita nokukotoka mo Namibia.**

Ovakwatera va Namibia ve nousemba wokumuna orutuu rouyenda rwa Namibia nokukaryangera omahi yarwe.

- **Ousemba wokuungura ngamwa oviungura**

Oviungura ngamwa vya sokupaturukira ngamwa omundu ngu non-djiviro nomahongero, nokuhina omatjitiro wombangu momakutiro wovandu.

Ombongarero Jotjiuana mai meme ozoveta ohunga nomihingo omau-yara nga mu maye ungurisiwa, posi kai nokunanununa umwe womau-yara ngo.

# OMAUYARA OZONGUNDE

OUYARA WOKUHUNGIRA NA  
OUYARA WOKUKAENDISA NGAMWA ONGAMBURIRO  
OUYARA WOKURIKWAMBA KU MO VANGA,  
OKUWORONGANA MOHANGE NOKUHINA OKURIPANGINA  
OMERIPURA, OUTAKAME NONGAMBURIRO  
OUSEMBA: WOKUPANDA KOVIUNGURA,  
OKUUNGURA NGAMWA OVIUNGURA, OKURYANGA  
MO NAMIBIA NOKUTURA APEHE MO NAMIBIA  
NOUSEMBA WOKUPITA NOKUKOTOKA MO NAMIBIA



## **OHUURIRE NOMAPWISIRO WAYO (Ekondwa 23)**

Omaunguriro wombangu nohani nga twire ova Namibia ovengi kehi yeputi oure woruveze orure ya ririsiwa ozongatukiro zoveta. Ombongarero Jotjiuana mai meme ozoveta zokutjita ozongaro nda otjozongatukiro zoveta na wina okuyandjera omapero wozomberero ozondeu.

Ombongarero Jotjiuana mai yenene okumema ozoveta ndu maze vatere ovandu mba isirwe kombunda morukapitaveze motjimbe tjozoveta zombangu. Ozoveta noviungura vyohoromende mavi yenene okukondjisa okupwisa ovitundaungura vyombangu yorukapitaveze. Ohoromende mai yenene okutoora omikambo okuyetisa ondekasaneno moviungura vyohoromende, pamwe novanavihako motupa otupanginwa tohoromende. (Ihi matji hee kutja kape sokukara otjimbumba tji matji hongorererepo mowingi kutja ovaapa poo omuhoko kaani, ovarumendu poo ovakazendu.)

Ongundeveta i raisa kutja ovakazendu va tuurunga momatokero wombangu morukapitaveze. I raisa kutja Ombongarero Jotjiuana mai hepa okutoora omikambo vyapeke okuvatera kutja ovakazendu ve yandje ohambwarakana ndji ta motupa atuhe twehupo mo Namibia.

## **OMAKWIZIKIRO WOUSEMBA NOUYARA OZONGUNDE (Ekondwa 25)**

Kape nomundu ngu novara wokuyeka omundu warwe ousemba nouyara ozongunde – kamunane wombazu poo omuungure wohoromende, nandarire Ombongarero Jotjiuana poo Otjiuru Tjehi.

Ovandu mbu mave ripura kutja omundu warwe wa tombo ousemba woundu wavo mave yenene okuyenda **kotjombanguriro** okukavaterwa. Otjombanguriro matji yenene okuyandja eraaa ndi mari ve vatere. Otjombanguriro matji yenene okutia kutja oveta kai ri momaunguriro

rukwao motjimbe tjokutja i ri mondjakaha ku nOngundeveta, poo i tie Ombongarero Jotjiuana okutuna oungundipare mbu ri moveta moruveze kaani. Otjombanguriro wina matji yenene okupitisa eraa rombimbo mondero yovandu wousemba mbwa tombwa. (Tjiwa kutja Otjombanguriro Tjokombanda poo ihi Tjomajarukisiro Uoviposa ombi tara momapuriro nge notjina nOngundeveta.)

Ovandu wina mave yenene okumuna ombatero okutjevera omausemba nouyara ozongunde wavo okuza komuungre uohoromende nguisanewa kutja o **Ombudsman**. O Ombudsman ohahende poo omupangure ngu zikwa i yOtjiuru Tjehi okutjevera kutja omanyokisiro womasa wohoromende ayeha kara po, nokuvatera okutjevera ousemba nouyara ongunde wangamwa omundu mo Namibia.





## ONGARO YORUVEZE ROUZEU

Tjipe nongaro ndji mai kunu omburuma kominyo vyotjiwana poo ondikameno yOngundeveta poo ohoromende, Otjiuru Tjehi matji yenene okutjivisa kutja **pe nongaro yoruveze rouzeu**.

Ondiero ndjo i sokupewa oruvara i yOndjuuo Ondie yOzoveta.

Moruveze rongaro youzeu, ovandu votjiwondo tjokombanda yozombura 16 mave yenene okutuwa momapando nokuhinambanguriro – posi Ongundeveta i yandja ozongwizikora zapeke kovandu mba kamburwa moruveze rongaro ondeu. Otjiuru Tjehi tji yandjerwa okuyeka ovandu tjiva womausemba nouyara ongunde moruveze rongaro ondeu, posi pe nomausemba tjiva nge hina maa yeka tjimuna, ousemba wokuhupa nondengu youndu, ousemba wondekiro yapamwe, ousemba kombanguriro osemba, ousemba wokuhungira nokuyarisa oumune, ousemba wokurikuta kotjimbumba nousemba wokukara nomukuramenepo moveta poo otjombanguriro.

## ORUPA ROMANANENO WEHI

### Otjiuru Tjehi

Ovakwera avehe va Namibia mbe ri motjiwondo tjokutoorora ve toorora otjiuru tjehi nomaraka ongarate. Imba mape hee kutja ovatoorore ve toorora omundu ngu mave vanga kutja ma rire Otjiuru Tjehi, moruveze rokutoora otjira tjopolotika uriri. Omundu wasere okumuna omaraka nga ruruma ohinga yainga nga yandja momatoororero kutja ma rire otjiuru tjehi.





Ngamwa omukwera wa Namibia wotjiwondo tjokombando'zombura 35 ma yenene okutoororwa Otjotjiuru Tjehi. Otjiuru Tjehi tji kara mounane koure wozombura 5, nu omundu umwe ma yenene a toororwa Otjotjiuru Tjehi ovikando vivari porwe.

Otjiuru Tjehi tji sokuyandja oruyano rokutjevera nokutongamisa Ongundeveta Otjoveta Ohonahona yehi ndi o Namibia.

Otjiuru Tjehi tji toorora Otjiuru Tjehi Tjokehi, Ominista Ondenga, ozominista novanavihako vyarwe mohoromende. Otjiuru Tjehi matji yenene okuurika ominista ondenga yokehi, posiya omaurikiro tja kuvange. Otjiuru Tjehi tji zikamisa ozoministri notupa pekepeke mohoromende okuyenenisa oviungura vyohoromende.

Ngamwa ondjito ndja toorwa i yOtjiuru Tjehi mai yenene okuyarukirwa nokurundururwa i yOmbongarero Jotjiuana, indu ounepo wotjivarero ombari kombando ndatu mau munu kutja ohepero. Ombongarero Jotjiuana wina mai yenene okuisapo Otjiuru Tjehi motjihavero moku-toora nomaraka ombari kombanda yondata ndoovazu Otjiuru Tjehi tji rangaranga kOngundeveta poo oveta ngamwa yarwe, poo Otjiuru Tjehi tji tja tura ondjo yomeritjindiro omaparwise tjinene. Inga oomataterasaneno womasa pokati kotutavi romaneneno, orumeme rozoveta norutize rozoveta.

## **Okambineta**

Okambineta otjimbumba tjovanane wohoromende mu mu nOtjiuru Tjehi, Otjiuru Tjehi Tjokehi, oMinista Ondenga, Ominista Ondenga Jokehi nozominista zotupa pekepeke.

Omerizirira wOkambineta okutarera omakaendisiro woviungura vyo-zoministri notupa atuhe tohoromende, nokuvatera okutoora ozondiero momapu yokuyandja omuhunga kohoromende.

# ORUPA ROMAMEMENO WOZOVETA

## Ombongarero Jotjiuana

Ondjuuo Ondie Jozoveta ondji nomasa wokumema ozoveta mo Namibia. Ounepo Uondjiuo Ondie Jozoveta u sokukuramena po ovandu avehe va Namibia. Ovo ve sokuhongorerwapo mozondiero zavo i yOngundeveta, ondero yotjiwana nomatongero wavo mounane.

Ounepo 96 wOndjuuo Ondie Jozoveta u toororwa i yotjiwana kombunda yozombura ndano azehe. Ovakwera ve toorora otjira tjopolotika tji mave zeri.

Okuza mbo otjira tjopolotika otji tji paha ovandu mbu mave i kOndjuuo Ondie yOzoveta mena ra tjo.

Otjiuru Tjehi tji nousemba wokuurika ovandu varwe 8 mbe nondjiviro yapeke, omayeneneno poo ovihako kOndjuuo Ondie yOzoveta. Ovaarikwa mba kave kara nousemba wokutoorora mOndjuuo Ondie Jozoveta.

Tjimuna Otjiuru Tjehi, onunepo auhe wOndjuuo Ondie Jozoveta ve toora oruyano rokutjevera Ongundeveta.

Ounepo wOndjuuo Ondie Jozoveta ovakarere vovandu va Namibia. Ku vo ku undjirwa okuritjinda nondengu youнду, nu kave sokutjita otjita ngamwa otjina okuritumbisa oveni momuhingo omuhayakurwa poo okurihana okuza kovandu.

Ozombongarero zOndjiuo Ondie Jozoveta ze sokurira ozombaturuke kotjiwana.

# Otjirata Tjotjiuana

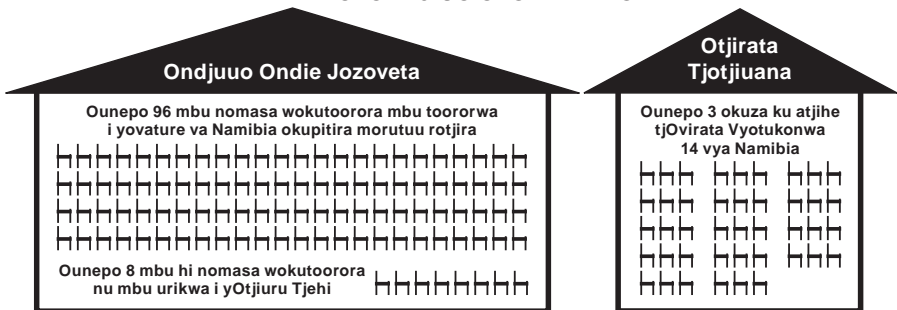
Otjirata Tjotjiwana tji vatera Ondjiuo Ondie Jozoveta okumema ozoveta.

Otjirata Tjotjiuana tji nounepo utatu okuza korukondwa aruhe mo Namibia. Ovature vorukondwa aruhe ve tooroa ovandu okuza morukondwa rwavo okukevekuramena Motjirata Tjorukondua. Okuza mbo Otjirata Tjorukondua atjihe tji toorora utatu wounepo watjo okuketjikuramena mOtjirata Tjotjiuana koure wozombura 5.

Omerizirira omanenene Uotjirata Tjotjiuana okuyandja onduge kOndjuuo Ondie Jozoveta ohunga nozoveta Ondjuuo Ondie Jozoveta ndu mai yandja ko ombakatwi.

Otjirata Tjotjiuana katji nomasa wokumema ozoveta kutjo otjini. Otjo tji yenene porwe okunangera ko Ondjuuo Ondie Jozoveta ohunga noumune watjo.

## OZONDJUO OZONDIYE ZOVETA



# ORUTAVI ROVYOMBANGURIRO

Orutavi rovyombanguriro ru na ovyombanguriro mo Namibia.

Ovyombanguriro avihe ovikutuke. Ihi matji hee kutja ovyo vi hongorerwapo i yOngundeveta nozoveta. Kape nomundu ngu ma yenene okuraera otjombanguriro kutja tji sokupangura vi otjiposa, nandarire omundu ngu ri motupa twarwe tohoromende.

Otjombanguriro otjinenene otjohi Tjomaaruriro Uoviposa. Otjiuru motjombanguriro ho u i sanewa kutja o Chief Justice. Ovapangure vetatu ve ungura pamwe mokutoora ondiero motjiposa motjombanguriro iho. Ondiero yatjombanguriro ho yasere okukongorerwa i yovyombanguriro vyarwe novandu avehe mo Namibia. Otjombanguriro Tjomaarukisiro Uoviposa tji nomerizirira wapeke wokutoora ondiero osenina ohunga nOngundeveta. Indwi orupa romatekisaneneno yapamwe womasa pokati korutavi rozombanguriro na twarwe tohoromende.

Otjombanguriro tjarwe otjinene otjohi Otjombanguriro Tjokombanda. Otjiuru tjatjombanguriro ho o Judge President.

Wina pe novyombanguriro vyokehi mu mu novyombanguriro vyomagestrata. Ombongarero Jotjiuana i nousemba wokuzikamisa ozoveta zomamemeno watjombanguriro tjarwe tjokehi tjimuna ovyombanguriro vyotjiwana. Ovyo vi ungura noviposa ovititi nu mbi heri ovinene pu pe ta pi. Ovyo kavi nomasa wokutoora ondiero ohunga nomapuriro wOngundeveta.

Ovapangure avehe motjombanguriro ihi Tjomaarukisiro Uoviposa na ihi Tjokombanda ve urikwa i yOtjiuru Tjehi. Ovapangure avehe ve yandja oruyano rokutiza nokutjevera Ongundeveta Otjoveta Ohonahona nokuhongorera ozoveta nokuhinondira poo ouhendi.

# OMUHINGO OZOVETA MBU ZE MEMWA

Nandariee kutja Ombongarero Jotjiuana ondji nomerizira wokumema ozoveta, otutavi atuyetatu tohoromende tu nohambwarakana motjiungura tji.

Omatjitiro womaningiriro komamemeno woveta yeisanewa kutja “oveta ondungwa”. Oveta ondungwa mai yenene okuningirwa i yOtjiuru Tjehi, okanepo kOkambineta, poo okanepo kOjtjirata Tjotjiuana, poo Ondjiuo Ondie Jozoveta.

**Ngamwa oveta ondungwa ndji mai zeri okumemenwa moveta i yavarwa kOndjuuo Ondie Jozoveta kutja i toororwe.** Ondjuuo i hungirira koveta ondungwa ndjo nokuningira omarundururiro tji mai zeri. Oveta ondungwa wina pe ya ai tumwa kokomiti yapeke okukakondononwa. Ohinga younepo wOndjuuo Ondie Jozoveta u sokutoorora mondero yoveta ondungwa kutja i rire oveta.

**Ombongarero Jotjiuana okuza mbo otji i hinda oveta ondungwa kotjirata Tjotjiuana okupaha onduge yatjo.** Otjirata Tjotjiuana matji kambura oruveze romieze vitatu okusosonona oveta ondungwa ndjo. Okuza mbo tji yenene okuyandja omuhunga kOndjuuo Ondie Jozoveta. Ondjuuo Ondie Jozoveta kai undjirwa ko okukongorera omihunga avihe mbi ya pewa i yOjtjirata Tjotjiuana, posi tji sokutoorora ohunga noveta ondungwa rukwao tji tja zu nokuzuva oumune wOjtjirata Tjotjiuana.

Ndoovazu Otjirata Tjotjiuana tji noumune wokukuramene oveta ndjo momurungu, okutja pe sokutoororwa nu ounepo ombari kombando'ndatu ombu hepa okuyandja oruvara koveta ondungwa ndjo kutja i zikamisiwe otjoveta.





Tj iwa Ongundeveta Yoye!

**Ozoveta azehe ozondungwa ze sokuzikamisa i yOtjiuru Tjehi kutja ze hite momaunguriro.** Ndoovazu Otjiuru Tjehi katji nokuzivasana noveta ndjo nu tja panda okutwa omunwe kembo ku yo, Ondjuuo Ondie Jozoveta i sokutjita omatoororero ohunga noveta ndjo rukwo. Ndoovazu onunepo Uondjiuo ndjo wotjivarero tjombari kombando ndatu wa toorora mondero yoveta ndjo, mu nao Otjiuru Tjehi kamaatji i tjirura okurira oveta.

**Ndoovazu Otjiuru Tjehi tja panda okutwako omunwe kembo motjimbe tjokutja matji munu kutja oveta ndjo mai tombo Ongundeveta, okutja ovyombanguriro mavi nangwa okuritiakana mepuriro ndo.** Ndoovazu ovyombanguriro vya munu kutja oveta mai vetasana otjiuru nOngundeveta, okutja oveta ondungwa ndjo kamaai zikamisiwa okurira oveta.

Momuano mbwi, orutavi orunane rohoromende norutavi orutize roveta opu matu hepere okuyandja omuhunga womasa momazikamisiro wozoveta iyorupa orumeme rwazo.

Ozoveta azehe nda ri momaunguriro poruveze rOngutukiro maze kara nao ngandu tji za isiwa po poo okurundururwa i yOmbongarero Jotjiuana, poo ngandu ovyombanguriro tji vya munu kutja ze nondjakaha ku nOngundeveta. Ozoveta nda mamu papekwa inda zombazu, nde ri ozoveta nde ungurisiwa i yomauhonapare wombazu.

## **OZOHOROMENDE ZOTUKONDUA NOVIHURO**

Ehi ndi o Namibia ra hanwa **motukondwa** otja imba ovandu pu ve tura.

Otukondwa **kamaatu** zikamisirwa kovivara vyovandu, noviwana mu va za. Ovandu vorukondwa aruhe ve toorora Otjirata Tjorukondua okuungurira kovina mbi mavi tunu korukondwa rwavo.

Wina mu noutupa outikona **wohoromonda yopopezu** novandu. Okarupa akehe ke kara notjirata tji tji zikamisiwa i yovature okuvetarera kovina mbi mavi tunu kotjiwana.

Wina pe na **Otjirata Tjovanane Vombazu** tji tji yandja onduge kOtjiuru Tjehi momapu nge notjina nehi motukondwa tokozombanda.

## OMARUNDURURIRO WONGUNDEVETA

Ongundeveta mai runduruwa ndoovazu ya yakurwa i yotupa tuvari twi:

- 1) Ounepo wotjivarero tjombari kombandondatu wOndjuuo Ondie Jozoveta nounepo wombari kombando'ndatu wOtjirata Tjotjiuana.
- 2) Ounepo wotjivarero tjombari kombandondatu wOmbongarero Jotjiuana nounepo wotjivarero tjombari kombandondatu wOvakwartera va Namibia mbu mave yandja oumune wavo otja komarundururiro woveta ngu maye zerwa, okupitira momatoororero yapeke nge isanewa kutja o referendum.

Posia kape na ngu ma yandjerwa okurundurura Ongundeveta nondando yokuisapo ousemba nouyara ongunde. Omausemba ngo ya tjeverwa i yOngundeveta ku ngamwa omu Namibia, nga kongaaruhe.



# VOTE

...IN FREE AND FAIR ELECTIONS



IT'S YOUR TIME TO CHOOSE  
FOR NAMIBIA

UNTAG





LEGAL ASSISTANCE CENTRE



**Hanns  
Seidel  
Foundation**